

# EL ÁNCORA.

DIARIO CATÓLICO POPULAR DE LAS BALEARES.

## CORREOS.

**Salidas.**—Domingo 8 m. Ibiza y Alicante.—Lunes 5 t. Mahon.—Martes 5 t. Barcelona.—Miércoles 3 t. Mahon por Alcudia.—Jueves 5 t. Valencia.—Sábado 2 t. Barcelona por Alcudia.

**Entradas.**—Lunes 7 m. Valencia.—8 m. Mahon por Alcudia.—Miércoles 3 t. Ibiza y Alicante.—Jueves 7 mañana Mahon.—4 t. Barcelona por Alcudia.—Sábado 7 m. Barcelona.

## SE SUSCRIBE

EN LA REDACCION, CALLE DEL CALL, 1.

Precio en las tres islas **1 PESETA** al mes

Mañana sale el sol: á las 4 horas y 47 minutos, y se pone á las 7 horas y 6 minutos.

## FERRO-CARRILES.

De Palma á Manacor y La-Puebla: 7:30 mañana, 2 y 4:30 (mixto) tarde.  
De Manacor á Palma: 3 (mixto), 7:30 m., y 5:45 tarde.  
De La-Puebla á Palma: 7:55 mañana, y 5:55 tarde.  
De La-Puebla á Manacor: 7:55 m., 2:30 y 5:55 (m.) t.  
De Manacor á la Puebla, á las 7:30 mañana y 5:45 tarde.  
Tren periódico.—Días de mercado en Inca: de Inca á Palma á las 2 tarde.

## SECCION RELIGIOSA.

**SANTOS DE MAÑANA DE QUE HACE MENCION EL MARTIROLOGIO.**—El tránsito de S. Bonifacio, mártir. San Poncio, mártir, en Francia.

San Pascual I, papa, en Roma, el cual hizo sacar de las grutas los cuerpos de muchos santos mártires, y los colocó suntuosamente en diferentes iglesias.

San Bonifacio, obispo de Fierento en Toscana, prelado ilustre que, segun refiere san Gregorio papa, floreció desde la niñez en santidad y milagros.

San Pomponio, obispo, en Nápoles de Campaña.

**CULTOS.**—Mañana viernes.—En Santa Catalina de Sena concluyen las Cuarenta Horas, siendo la exposicion á las seis, en seguida la primera parte del Rosario, á las once la segunda. Al anochecer la tercera, el ejercicio del mes de María con música, *Te-Deum* y la reserva.

**CORTE DE MARÍA.**—En Santa Catalina de Sena, á la Virgen del Tránsito.

Hoy en San Jaime al anochecer empezará un triduo en honra del Patriarca S. José con sermon que dirá D. Rafael Tous.

## SECCION NACIONAL

### EL EPISCOPADO CATÓLICO.

El día 8 de Diciembre de 1849, la ciudad entera de Poitiers se había reunido para festejar á su nuevo Obispo. El sucesor de San Hilario, monseñor Pie, subía por primera vez al púlpito de su iglesia catedral, y adornado con las insignias episcopales, el báculo en la mano y la mitra en la cabeza, habló como un verdadero Obispo, y con toda la autoridad de su nuevo cargo, *tamquam potestatem habens*.

Comenzó por estas palabras: *¿Tú quis es?*

¿Quién eres tú? Y en realidad de verdad esta era la pregunta que de todas partes parecía dirigirsele: Hermanos míos muy amados, añadió él entonces: San Hilario va á responderos por mí: *Episcopus ego sum*. Yo soy Obispo. Esta frase lo dice todo. El nuevo pontífice de la Iglesia de Dios explicó luego lo que tan augusta palabra significa, diciendo: «Soy Obispo: por consiguiente seré padre y seré pastor: os amaré, como el padre ama á sus hijos: os guiaré y apacentaré, como el pastor guía y apacienta sus ovejas.»

Estas palabras del gran Obispo de Poitiers resumen admirablemente la mision del *Episcopado católico*, para el cual venimos hoy á pedirnos unánimes oraciones. Con todo, á fin de entender mejor cuán importante es tal unanimidad de súplicas por tan digno objeto, recordemos ante todo en breves palabras lo que es el Obispo por su consagracion, y lo que es por la institucion canónica que recibe directamente del Vicario de Jesucristo. Luego insistiremos sobre los oficios que de ahí se derivan, aplicables á todos los tiempos, pero especialmente á estos en que nosotros vivimos.

1.º Por su ordenacion el Obispo, *summus sacerdos*, es exactamente otro Cristo—*sacerdos alter Christus*;—porque tiene en sí la plenitud del sacerdocio, y esto de tal manera, que puede engendrar para la Iglesia de Dios otros sacerdotes y otros Obispos como él. Investido del poder de perpetuar en la tierra el sacerdocio real de Jesucristo, contará siempre entre sus más envidiables prerrogativas, la que en los fastos pontificales de los primeros Obispos bastaba para hacer el elogio fúnebre de los mismos: «Ordenó tantos sacerdotes y durmió en el Señor.»

El Fbispo, dice San Ambrosio, es el «jerarca supremo que recapitula en sí todas las ordenaciones que llevan al sacerdocio y terminan en él.» Por consiguiente, si el simple sacerdote, cuya autoridad es restringida, está por su dignidad sobre toda gran-

deza humana y hasta angélica, ¿qué deberemos pensar del Obispo, príncipe de los sacerdotes y fuente de su poder, en quien el sacerdocio reside con toda su plenitud? ¿No tendrá derecho para decir á sus diocesanos lo que San Pablo decía á los fieles: «Dándome acogida entre nosotros, acogeis al ángel de Dios y al mismo Cristo?» *Sicut angelum Dei excepistis me, sicut Christum Jesum*. «¡Ah, hermanos míos, exclamaba monseñor Pie, compadeceid á todo aquel que está destinado á pisar ese último escalon de la jerarquía divina! ¡Qué formidable don es este don! Ya lo sabeis; la raza de los hijos de Adán no puede subir más alto en el orden de las cosas divinas. Cuando ha llegado aquí, cuando ha sido revestida de este complemento divino del sacerdocio, en que consiste el Pontificado, no ve encima de sí más que la humanidad del Verbo hecho carne y la dignidad de la maternidad divina. Entre el Obispo y Jesucristo no hay intermedio ninguno humano, porque el Obispo ha sido constituido en este mundo mediador é intercesor supremo entre los hombres y el Hombre-Dios.»

«¡Oh, y qué abrumador es este verse y tratar cara á cara con el Pontífice Soberano Jesucristo! ¡Cuán grande no es el derecho que Jesus tiene de mostrarse exigente con aquel á quien tanto ha dado! De todo le ha hecho donacion, y por eso lo espera todo de él. Lo que en los otros es supererogatorio, es de rigurosa obligacion en el Obispo. La perfeccion es de la esencia misma de su estado. Si él hubiera solamente recibido mucho, sólo estaría obligado á mucho; pero habiéndolo recibido todo, á todo está obligado tambien; y cuando se halle con que ha practicado las más perfectas virtudes, todavía no habrá llegado á la santidad que conviene á su profesion y Dios exige de él.» Realmente, ¿qué necesidad no tendrá de oraciones el hombre «rodeado de miseria,» como le llama San Pablo, para sostener carga tan pesada?

2.º Pero á esta carga que impone al Obispo su consagracion, se junta en virtud de la *institucion canónica*, otra, más limitada es cierto que la primera, pero todavía singularmente temible. Hablamos de la jurisdiccion, ó lo que es lo mismo, del oficio pastoral impuesto por el Vicario de Jesucristo. Es cierto que tiene límites, así en cuanto á la extension como en cuanto á la dignidad y duracion, porque el poder jurisdiccional del Obispo puede, por diversas causas, cesar antes de su muerte, y por otra parte está subordinado al Romano Pontífice y no se extiende más que á una diócesis ó provincia. *Pascite, qui in vobis est, gregem Dei*. Pero, ¡cuán grande y cuán difícil no es esta mision! Tanto más que los Obispos no rigen sus diócesis como simples delegados del Papa, sino como legatarios ordinarios de Dios, que los ha constituido gobernadores de su Iglesia. *Posuit episcopos regere Ecclesiam Dei*.

Ahora bien; este cargo, tan alto en sí, y mejor dicho, tan divino, tiene dos partes que reclaman por igual, para ser cumplidas con perfeccion, el apoyo de las súplicas de los fieles. Aludimos á los deberes que les impone la *caridad* y los que tienen por objeto la *verdad*.

¡La caridad! He aquí el primer deber del Obispo. Precisamente es elegido Pastor, porque se le supone lleno de amor; y el Prelado consagrante expresa perfectamente el deseo de la iglesia cuando pide para el consagrando «que Dios le mantenga y le robustezca en todo linaje de bondad.» *Dominus custodiat te atque corroboret in omni bonitate*.

Amor serio y profundo, que no debe permanecer vago é indeterminado en su accion, sino bajar á las personas en particular, porque á él como á Pastor, le pertenece el conocer á su rebaño, *agnosce vultum pecorus tui*, y cuidar de cada una de sus ovejas con solicitud amorosa *Tuosque greges considera*.

Amor tierno, porque el Obispo es padre y debe tener el corazon de tal, pudiéndose decir que «si la naturaleza no se le ha dado, la mano de Dios se le dará.» Mas aun que padre, es madre que lleva en el regazo de su caridad pastoral á los fieles sus hijos. *Sicut portare solet nutria infantulum*.

Amor condescendiente, que sabe hacerse todo á todos, viviendo de la vida de cada uno, asociándose á ellos en sus penas y en sus alegrías, á fin de ganarlos para Jesucristo y salvarlos á todos.

Amor solícito, porque es necesario que se compadezca de todas las miserias, y haga suyas las angustias y sinsabores de todos, ya que sólo á costa de estos sacrificios se engendra la vida de la gracia en las almas. ¿Hay mal que no haga sufrir á su corazon? ¿Hay escándalo que no le martirice y consuma? Amor bienhechor podríamos añadir, al cual debe el mundo moderno los jérmenes de la cultura y civilizacion de que hoy tanto se engríe, por más que grite y calumnie á sus bienhechores. A ellos debe sobre todo el beneficio por excelencia de la paz, que el episcopado no cesa de predicar y atraer sobre los pueblos. *Pax vobis*, es la bendiccion constante de sus labios, *pax vobis* el deseo permanente de su corazon. La paz, *pax vobis*, es decir, la reconciliacion del hombre con Dios y con los prójimos sus hermanos. Con Dios, porque el Obispo hace las voces de embajador de Cristo, en cuyo nombre manda que nos reconciliemos con el Señor: *Obseramus pro Cristo reconciliamine Deo*. Con sus hermanos, porque al Obispo pertenece el mantener, ó restablecer, si se ha perdido, la union entre los hombres, pacificando las discordias domésticas y civiles, y aproximando y juntando los corazones. Así lo entendía el santo Obispo de Hipona, cuando escribía el día aniversario de su consagracion: *Contradictis redarguendi contentiosi cohibendi, litigantes pecandi, omnes amandi*.

Pero ¿dónde beber este amor heroico, sino en el Corazon mismo de Cristo Jesus, á quien el Obispo debe hacer revivir entre los hombres? «¿Para qué estoy yo sentado en esta Silla episcopal, decía San Agustin á sus fieles de Africa, para qué vivo yo entre vosotros, si no es para hacerlos vivir de la vida de Cristo?»

Ahora bien, no nos cansaremos jamás de repetir, en la oracion es donde se impetran las gracias del Corazon de Dios, y hé aquí por qué, omitiendo otros motivos, no sólo es necesario que nosotros roguemos mucho por los Obispos, sino que ellos mismos sean por excelencia hombres de oracion. «¡Oh! ¿quién nos dará, exclamaba Fenelon, este espíritu que lo puede todo con Dios, y que da al pastor todo cuanto necesita para pacentar su rebaño? ¡Oh espíritu de oracion! tú eres el que formarás nuevos apóstoles para cambiar la faz del mundo. ¡Oh espíritu! ¡oh amor! venid á amar, venid á enseñarnos á orar, y orad al mismo tiempo por nosotros! ¡Orar sin descanso para amar y hacer amar á Dios, hé aquí en qué consiste la vida del apostolado.»

Pero el Obispo, á imitacion del Precursor de Cristo, debe ser á los ojos de todos, además de una antorcha que *arde*, una antorcha que *brilla*: debe mostrarse como un hombre lleno de *caridad*, pero tambien como un hombre lleno de *verdad*. ¿No recibieron los Apóstoles de Jesucristo, con la mision misma del apostolado, «la luz que debía iluminar al mundo?» *Vos estis lux mundi*.

Foco inmenso de luz, el Episcopado católico tiene el encargo de esclarecer, con la lumbre de la verdad, no tal ó cual region, sino el mundo entero, puesto que, como dice San Cipriano, aunque cada Obispo no está encargado más que del gobierno de su diócesis, no puede permanecer indiferente á la vida general de la Iglesia, de que forma parte y á la cual está ligado por una íntima solidaridad. ¿Hay espectáculo semejante al que presentan, en mil ciudades diversas esparcidas por todas las regiones del universo, esos faros de la humanidad, elevados sobre la cumbre de la montaña santa, y disipando alrededor de ellos las sombras funestas de la muerte?

El Obispo católico tiene, no sólo el deber y el derecho de enseñar la ciencia del camino de la salvacion, sino tambien el deber y derecho de combatir toda doctrina de perdicion, de condenarla y herirla de muerte. Y para esta lucha está armado, no de decretos débiles y leyes sin valor á los ojos de la conciencia cristiana, sino de la autoridad misma de

Dios y del poder soberano de Jesucristo. Pues autorizado de todas las cuestiones que pertenecen al tribunal de la fe, de las costumbres y de la disciplina, tiene por misión el reprobar y condenar todos los errores que atacan directa ó indirectamente el depósito sagrado cuya custodia le ha sido confiada. *Depositum custodi.* Al Obispo, por consiguiente, incumbe señalar y prohibir á los fieles los libros y demas escritos que encierran gérmenes de pestilencia. La espada, puesta en su mano, es, sin duda alguna, espiritual; pero no la lleva sin razón. *Non enim sine causa gladium portat.*

Y aquí lo que sobre todo conviene hacer observar es, que el Vicario de Jesucristo cuenta naturalmente con el episcopado y los venerables Rectores de la nación santa «para hacer desaparecer el contagio impuro del veneno que circula en las venas de la sociedad y la inficiona por completo.» Con ellos cuenta «para arrancar á la francmasonería la máscara con que se encubre, y hacerla ver tal cual es.» «A ellos, dice, toca instruir á los pueblos con discursos y cartas pastorales, especialmente consagradas á esclarecer esta cuestión,» «á ellos dar á conocer los artificios empleados por estas sectas para seducir á los hombres y atraerlos á sus filas, así como también la perversidad de sus doctrinas y la infamia de sus acciones.»

Es verdad añade el Papa, que la empresa es de inmenso trabajo; pues «engreida la secta de los francmasones con sus anteriores triunfos, levanta insolentemente la cabeza y no conoce límites en su audacia» tanto más que sus afiliados, no sólo se prestan mútua ayuda, unidos como están por el lazo de una alianza criminal; sino que casi por todas partes se han apoderado del poder, y á la fuerza de que disponen añaden, ya que no el derecho (que no hay derecho contra la verdad), por lo ménos una legalidad mentida con la cual prosiguen su obra de engaño y seducción. ¡Loado sea Dios, que los Obispos, hombres de caridad, y al mismo tiempo de verdad, saben mejor que nadie la obligación que les urge de no callarse en presencia de la impiedad triunfante. Saben que han recibido la mitra, no para adornar con ella sus cabezas, sino para armarse con ella en los combates apostólicos, y hacerse «terribles á los adversarios de la verdad,» como dice textualmente el Pontifical. *Imponimus capiti huius Antistitis et agonistae tui galeam munitiois et salutis, quatenus armato capite terribilis apparet adversariis veritatis.* «¡Cómo! escribía San Agustín, ¡los enemigos obran de una manera tan procaz, y se me dice aún que calle! ¡Dios me libre de ese desatino: que, mandándome él por su apóstol contradecir á los que enseñan el error, me deje impresionar por imputaciones ó arrebatos de ira despreciables, tomando el partido del silencio! En cuanto al miedo, un verdadero Obispo no es accesible á otro que á aquel de que habla San Hilario cuando escribe: «Tengo miedo de los peligros que corre el mundo, del crimen de complicidad que contraería con mi silencio, y de la cuenta que deberé dar á Dios.»

¡Ah! El Obispo, revestido de estos sentimientos, es un Atanasio que padece el destierro, pero que defiende heroicamente su fe; es un Ambrosio, sitiado en su catedral por orden de Valentiniano, pero que no sacrifica nada de los derechos de su dignidad y de su Iglesia; es un Basilio de Cesárea, que habla al perfecto Modesto como jamás hombre nacido le había hablado, y que no sabe doblegarse ante las imposiciones de un emperador hereje; es un Gregorio de Nacianzo, aquel bondadoso Obispo que declaró ser preferible la guerra con honra, á la paz que se compra á costa del cisma con Dios; es, en fin, un Tomas de Cantorbery, cayendo mártir al pié del altar antes que ceder con mengua de los sagrados intereses confiados á su tutela. ¡Muertes como estas son verdaderos triunfos! y pueden aplicarse aquí perfectamente las palabras de San Agustín: «Venzo porque muero.» *Ideo victor quia victima.*

Y en vista de esto, ¿será preciso insistir todavía sobre los urgentes deberes que se nos imponen á nosotros, hijos respetuosos, amantes y decididos de la Iglesia? ¿No estaremos obligados de nuestra parte á multiplicar para con nuestros pastores las nuevas prácticas de este respeto, decisión y amor filial? A nosotros, sí, toca el sostener con todos nuestros medios y promover con todas nuestras fuerzas las obras episcopales, á nosotros el caminar valerosamente en pos de nuestros días, mientras dure esta guerra á muerte, no escatimando el tiempo que en ello empleemos, ni economizando nuestras mismas personas. A nosotros, sobre todo, asociados del apostolado, el suplicar sin tregua ni descanso por éstos, nuestros padres y pastores supremos. Pedir por ellos ¿no será pedir para nosotros mismos y en beneficio de nuestros verdaderos intereses, ya que ellos han sido constituidos oficialmente depositarios y custodios de los mismos? ¡Pedir por ellos será seguramente pedir por el bien de la Iglesia, por su triunfo y por los supremos intereses del Corazón de Jesús!

(De *El Mensajero Frances.*)

## CORREO DE AYER.

Venecia 8.—El cólera aumenta en esta capital. Durante las últimas veinticuatro horas han ocurrido aquí diez casos y cuatro defunciones.

Se sabe que en Brindis no ha ocurrido hoy caso alguno.

Roma 8.—Se confirma que en el Consistorio del mes próximo serán nombrados Cardenales los Arzobispos de Quebec, Baltimore, Rennes, Reims y Burdeos.

El nombramiento de Cardenales de los Nuncios en Madrid y Paris ha sido aplazado para el Consistorio de Setiembre próximo.

Viena 8.—Los telegramas de Atenas anuncian que el pueblo está dominado por un ardor belicoso tal, que en las circunstancias actuales, á pesar de la actitud de las potencias sería muy difícil, si no imposible, que el Gobierno cediese á imposiciones que allí se consideran opuestas á la honra nacional.

Las demostraciones populares se repiten á cada momento.

Las tropas que salen con dirección á la Tesalia son objeto de indescriptibles muestras de entusiasmo. Todas las clases sociales se asocian á ellas. Las señoras desde sus balcones arrojan flores á los soldados.

Los preparativos militares se prosiguen con actividad asombrosa en todo el reino.

Atenas 9.—Ayer se dieron por el ministerio de la Guerra las órdenes de formar una tercera línea de defensa en Tesalia y hoy mismo han comenzado á ponerse en cumplimiento.

Todos los alumnos de las escuelas militares han ingresado en los regimientos.

El presidente del Consejo de ministros, Sr. Delyanni, ha dirigido hoy una circular á los representantes de Grecia en el extranjero, exponiendo la verdadera situación de las cosas á consecuencia del bloqueo internacional.

Esta situación, dice, pone á Grecia en estado de hostilidad contra las potencias y en estado de inferioridad respecto á Turquía, la cual conserva completa libertad en los movimientos por mar.

Expresa el temor de que Turquía aproveche las ventajas del bloqueo para atacar á Grecia.

El Sr. Delyanni, deseando evitar á su país las calamidades que le amenazan, ha resuelto presentar la dimisión.

Viena 9.—Segun noticias de Constantinopla, el representante de Grecia en aquella capital ha debido salir hoy en cumplimiento de órdenes de su Gobierno.

La cuestión de Grecia inspira vivas inquietudes, á pesar de que Rusia aparentemente hace causa común con Inglaterra, Austria, Alemania é Italia en el empleo de medidas coercitivas para reducir al Gobierno griego.

Hasta ahora ha sido contraproducente cuanto se ha hecho, pues ha llegado á su colmo la escitación de los griegos, temiéndose que cualquier incidente que ocurra entre las avanzadas turcas y elénicas, pueda dar lugar al rompimiento de las hostilidades con todas sus consecuencias.

Londres 9.—Los despachos de Nueva York anuncian que la agitación obrera se propaga á diferentes ciudades de los Estados Unidos.

Para hoy se temen manifestaciones tumultuosas, particularmente en Cincinnati.

Paris 9.—Se atribuye cierta importancia al anunciado viaje del Emperador de Austria á la Galacia y la Hertzegovina.

Se dice que el Emperador saldrá de Viena á mediados del corriente.

Roma 9.—El cólera continúa causando algunas víctimas en Venecia, Ostuni, Latiano y Torre Santa Susanna.

Paris 9.—La prensa oficiosa desmiente hoy terminantemente el rumor que circuló ayer sobre el mal estado de la salud del presidente de la república.

Atenas 9.—A causa del mal tiempo, la escuadra internacional se ha visto obligada á refugiarse en la bahía de Suda, sin que todavía haya comenzado el bloqueo, notificado ayer.

Dicho bloqueo se ha hecho extensivo á toda la costa comprendida entre el Cabo Malea hasta el Cabo Colona y hasta la frontera septentrional de Grecia, incluso la isla Eubea. En la parte occidental comprende la entrada del golfo de Lepanto.

Hoy no se ha visto buque alguno ejerciendo el bloqueo á causa del temporal, segun se dice, temporal que no ha impedido á varios buques griegos ganar algunos puertos comprendidos en el bloqueo.

Atenas 10.—Ayer se verificó en esta ciudad una gran demostración popular para pedir al Gobierno que declarase inmediatamente la guerra á Turquía y al rey que se pusiese al frente del ejército concentrado sobre la frontera.

Los manifestantes entregaron una petición al Sr. Delyanni, quien contestó en estos ó parecidos

términos á las palabras que con este motivo le dirigieron:

«La cuestión de guerra ó de paz debe resolverse únicamente por el voto unánime de la nación.»

«En las condiciones actuales, si el ministerio se viese obligado á firmar el desarme, una cosa debo decir; que yo no firmaría semejante documento ni creo que hubiese ningun ministro griego que lo firmase, porque la cuestión no tendría carácter nacional sino de intriga.»

Los ánimos están muy sobrecitados y ante la presión de la opinión pública se considera imposible que, dadas las condiciones actuales, se pueda formar ningun ministerio capaz de decretar el desarme ó la desmovilización.

Paris 10.—La reina Isabel salió anoche de esta capital con dirección á Munich.

## GACETILLA LOCAL.

### ¡ES NUESTRA MADRE!

Que María Santísima es la Reina del cielo, la Señora del mundo, la Tesorera de las divinas gracias; que el entendimiento de la Virgen-Madre es el trono de la Sabiduría, y su corazón el templo de todas las virtudes, y su cuerpo el espejo de la Pureza inmaculada; que María es por solo su nombre dulcísima; por sus perfecciones, amable; por su protección, poderosa; por sus beneficios, consoladora; todo esto son verdades católicas que todos creemos, sentimos y gozamos.

Desde niños su sola imagen nos encanta y atrae con dulce y poderoso atractivo; desde jóvenes su solo recuerdo nos enfrena, y calma las turbulentas pasiones; en la edad madura su devoción mitiga las penas de la vida, y hace llevadero el infortunio; y en la ancianidad su nombre acude espontáneamente á nuestros labios, su amor derrama en el corazón casi helado ternuras y esperanzas inefables, y su manto de misericordia parece cubrir todas las culpas pasadas, y revestirnos de inocencia para comparecer ante el Juez que nos llama.

Pero, si en todas partes y para todos es siempre el prototipo de la Pureza y del amor, de la fortaleza y de la dulzura, del poder y de la clemencia; en Mallorca y para nosotros los moradores de esta Isla predilecta es, más que Reina y Señora, dulce y amorosa Madre.

Ella inspiró la conquista de Mallorca. Ella la impuso al Conquistador, y le mandó que precediese á la de Valencia; Ella, invocada en las naves azotadas de la tormenta, salvó á nuestros libertadores de inminente ruina; Ella esforzó su brazo, y alentó sus desmayos, y les alcanzó la victoria.

Mirad la Isla de María; toda ella está cubierta de templos y altares; en las casas, en las calles, en los campos, en las cruces de los caminos, en todas partes aparece la bella y amada imagen; por todas partes vienen á despertar la devoción de los fieles mallorquines figuras milagrosas, de antiquísimos tiempos aquí escondidas, que los mismos ángeles con luces y cánticos revelan á los corazones inocentes, á las almas castas, á los solitarios y penitentes. Vedlo: el Puig, Lluch, San Salvador, Bonany, La Victoria, Gracia, Cura, Portals, el Cocó, Bellver.... ¡cuántos y cuán devotos Santuarios tiene en esta tierra privilegiada nuestra Santísima y bondadosa Madre!

Escuchad: por todas partes se oye el armonioso y grato murmurio de las santas preces que los hijos amados dirigen á su celestial Madre. Los fieles invaden los templos, que resuenan con los cánticos del mes de María; los trabajadores y las zagalas retornan al hogar rezando las oraciones de María; las familias se reúnen en santa asamblea para rezar en comun el Rosario de María; los niños, que se aduermen con los besos de sus madres, los jóvenes, que descansan entre zozobras y esperanzas, los padres, que reclinan su cabeza entre espinas de punzantes cuidados, todos, al cerrar los ojos, y al abrirlos de nuevo, saludan cariñosamente á su Madre con las tiernas Ave-Marías.

Somos pecadores; hemos decaído del fervor primitivo, el espíritu del siglo va borrando esas bellezas y arrancando esos consuelos; vemos ¡ay dolor! cruces que caen, santuarios que se arruinan, imágenes que desaparecen, devociones que se abandonan, fieles que se dispersan; pero todavía vive la fe; todavía reina la piedad; todavía señorea almas y corazones la devoción santificante y salvadora de María. Y las Peregrinaciones han de despertar esta fe, han de enardecer esta piedad; han de hacer que la devoción á María, siempre grata, siempre popular, siempre poderosa, se desborde del fondo del corazón, del centro del alma, y regenere á los individuos, á las familias, á los pueblos de Mallorca.

¡Mallorquines, subamos en Peregrinación al Santuario de María!

María nos ha de salvar.

¡Es nuestra Madre!

NOTICIAS DE LA PEREGRINACION.

Hoy tenemos el gusto de repartir con el presente número la música del himno compuesto por el inspirado compositor D. Bartolomé Tórrés. Nuestros abonados agradecerán seguramente á la Junta de Peregrinacion este obsequio con que ha querido distinguirlos. Los ensayos empezarán desde mañana y seguirán todos los días á las once de la mañana en la casa de los Padres Filipenses. Quedan invitados de una manera especial todos los señores eclesiásticos y los socios de congregaciones piadosas.

La música del Maestro señor Massot está ya en nuestra imprenta, y se hará todo lo posible para que cuanto ántes se pueda repartir al público.

La Junta ha acordado celebrar un triduo el miércoles, jués y viernes de la semana entrante; este triduo será preparacion para la piadosa Romería, se verificará en la iglesia de San Felipe Neri al anochecer, y en él se cantarán los himnos expresamente compuestos para esta Peregrinacion.

Ademas, los esfuerzos y gestiones de la Junta de peregrinacion han dado por resultado una rebaja en los precios de pasaje que ahora quedan reducidos á esta tarifa:

Para los peregrinos que saldrán de Palma 5'50 pesetas en primera y 4'50 en segunda; para los peregrinos que saldrán de Manacor 5 pesetas en primera y 4'25 en segunda. (Ida y vuelta, tren y carruaje).

A LA VERGE DEL PUIG DE POLLENSA.

Peregrí, per tres vegades,  
He pujat á veurervos.  
Dalt lo bell puig de Pollensa,  
Reyna y Mare del Amor.

Peregrí ad la meua esposa  
Mos rebereu á tots dos;  
Y, benigne, 'ms otorgareu  
Grans mercés y grans favors.

Peregrí torn altre volta,  
Mare meu ¡qu' eus anyor!  
Per rendirvos l' homenatge  
Que vos deg com á qui sou.

Del treball la noble tanda  
He rebut per sagrat dó,  
Y lo pa de cada día  
No me manca saborós.

Per mos fills la santa guarda  
Heu estad al seu entorn;  
Que no en vá 'ls vos oferirem  
Cuant vengueren en eix mon.

La salud m' heu conservada,  
Essent jo trist pecador....  
Tanta sort y tanta ditxa,  
¿Com podré agrahirilavos?

Cantaré devant los pobles,  
Devant Deu y tot lo mon  
Que Estel sou de l' Esperansa,  
Vida nostra y dolça Amor.

Cantaré ab lo cor alegre,  
Fentme cego y fentme sort  
A la falsa llum que 'm mostran  
Y á la bèfa del fallons.

Cantaré, puja que puja,  
Peregrí, ¡que Deu m' escolti!  
Y sols Vos sereu ma guía  
Cap el Puig d' etèrn sejorn.

BARTOMEU FERRÁ.

Maig de 1886.

EL PADRE PEDRO PORTES.

Con este epígrafe publica *El Siglo Futuro* el siguiente artículo biográfico de tan esclarecido y virtuoso compatriota, hijo de San Ignacio de Loyola:

«Era natural de Palma de Mallorca, donde nació á 1.º de Agosto de 1819, hijo de una antinua y honradísima familia de marinos. Su abuelo mandaba en 1767 uno de los jabeques en que iban los Padres de la Compañía de Jesus desterrados de la provincia de Aragon, y se sabe que los trató con toda consideracion y respeto: cosa muy de estimar en aquellas circunstancias en que el odio á la Compañía y el mal tratamiento de sus venerables hijos se consideraba como un acto de fidelidad y esmero en servicio del rey.

Un hermano tenia el Padre Portes, D. José Luis Portes, que es coronel retirado de artillería. El mismo día en que éste salía de casa para alistarse á las banderas del mundo, se dirigia el que despues fué Padre Portes á Aviñon, donde fué admitido en la Compañía á 11 de Mayo de 1839; es decir, cuando nuestro gobierno no consentia religiosos en España, y la Provincia española de la Compañía tuvo que guarecerse donde le dejaron servir á Dios.

De Francia pasó el Padre Portes á Bélgica, donde hizo la carrera. Vuelto á España fué, por los años de 1851, á Santander de operario, é hizo allí mucho fruto. Enviáronle poco despues de Maestro de novicios á Loyola; y en este cargo perseveró hasta el fin; entónces tuvo que retirarse como los demás,

y vivió en Mallorca hasta 1856, en que volvió de Maestro de novicios á Loyola. Como desde esta época fué el gran aumento de la Provincia de España, que al fin se ha partido ya en cuatro provincias, puede decirse que todos los Padres principales que hoy viven fueron novicios suyos. Como fué por mucho tiempo Rector de Loyola, y era muy devoto de aquella santa casa, es increíble lo que se le debe en todos sentidos.

De 1868 á 1870 lo pasó en Laval. En Poyanne, al mismo tiempo que era prefecto de espíritu, se encargó de la impresion de lo que llaman *Cartas de Poyanne*; en las cuales se describen los trabajos de nuestros misioneros y operarios en España y Ultramar á gloria de Dios. Es una especie de revista religiosa, ó mejor, de continuacion de las antiguas *Cartas edificantes y curiosas*: en Poyanne se imprimieron hasta once números, de hasta cien páginas cada cual, uno con otro. Hacen muchísimo bien estas *Cartas*.

Sumamente delicado de conciencia y ejemplarísimo en la observancia de las Reglas, fué siempre el Padre Portes modelo de virtudes religiosas, distinguiéndose por su espíritu de fe y acendrada piedad, por su exacta y rendida obediencia, por su humildad sincera, por su caridad atenta, delicada é igual con todos sin excepcion, por su amor práctico y nunca desmentido para con la Compañía, de cuyos Santos era devotísimo.

Adornado de tales virtudes, logró con sus importantes servicios hacerse benemérito, como el que más de la Compañía de España; y en todos los cargos que en ella desempeñó promovió el aprovechamiento espiritual de sus hijos y la disciplina regular con incansable celo, exquisita discrecion y ejemplo constante de virtud.

Falleció en Oña, de cuya santa casa era Rector desde su fundacion, el 6 de este mes por la tarde.

Murió en la paz del Señor, á consecuencia de una congestion cerebral que en algun momento de alivio le permitió recibir los Santos Sacramentos.

Tenia 67 años de edad, 47 de Compañía y 32 de profesion.

Con toda nuestra alma le encomendamos á Dios, y con toda piedad le recomendarán seguramente nuestros lectores; aunque en el fondo de nuestro rorazon piadosamente creemos que él está ya pidiendo por nosotros en el cielo.—R. I. P.»

Nos congratulamos en trasladar á las columnas de EL ÁNCORA lo que dice un periódico de Madrid sobre la sesion extraordinaria que celebró la Academia Española para dar posesion de su plaza de número á nuestro esclarecido compatriota y apreciable amigo Rdo. P. Miguel Mir, de la Compañía de Jesus:

«El discurso del reverendo Padre Mir tenia por principal objeto investigar las causas primordiales que llevaron la lengua castellana á suma perfeccion durante los siglos de oro, estudiando para ello la índole del carácter español, segun los antiguos escritores griegos y romanos; su arrojo y sufrimiento; su ánimo para realizar grandes empresas, y su constancia, en fin, para no decaer en los mayores descabros.

Examina de pasada el Padre Mir en su discurso los causas que, en tiempo de los Reyes Católicos, de sus hijos y nieto, extendieron los dominios de España á tobo el orbe, adquiriendo con ello nuestro idioma gran riqueza y variedad omnimoda influencia en todas partes, señalando despues el fruto que sacaron de esto nuestros sobresalientes escritores en sus clásicas obras, sabiendo acomodar las antiguas formas á la manera de sentir de la época, profundizando, engrandeciendo y ennobleciendo á la par su modo de pensar y sentir.

El P. Mir ha sido interrumpido varias veces por la general aprobacion del auditorio, siendo muy aplaudido y celebrado al colocar á la «ilustre Avileña, honor eterno de España y gloria perdurable de su sexo, Sta. Teresa de Jesus, sobre todos los entendimientos sublimes y sobre todos cuantos en todas las lenguas y naciones y literaturas del mundo han escrito de Dios, de sus perfecciones inefables y de sus misericordias para con el hombre.»

A nombre de la Academia le contestó el Sr. Menéndez Pelayo, y sobre su discurso *El Globo* dice lo siguiente:

«Siempre hubiéramos aplaudido por hermosa y notabilísima la respuesta del insignie jóven, gloria de las patrias letras, pero conteniendo los conceptos é ideas que va á ver el lector, tiene que ser más encarecido nuestro aplauso.

Fijándose el Sr. Menéndez Pelayo en la doble circunstancia de ser el Padre Mir el primer balear que entra en la Academia, y el primer jesuita á quien esta acoge desde 1767, ha escrito las siguientes frases:

«Felicitémonos señores, de esta novedad doble, que es indicio manifesto de cuanto supera nuestra época á las anteriores en amplitud de criterio y de guato. Felicitémonos de que todas las regiones de la

tierra española tengan su representacion en este Senado de la lengua pátria. Y ya que la intolerancia de nuestros mayores nos privó de la inmensa gloria que sobre esta Academia hubieran arrojado nombres como los de Hervás, Panduro, Juan Andres, Arteaga, Aponte, Eximeno, Masdeu, ó Alegre, congratulémonos de ver llegar hoy á un hermano de hábito de esos egregios varones, trayendo en la diestra el hermoso libro de la *Harmonia entre la ciencia y la fe*, título que parece nacido para la solemnidad y ocasion preseate, que es solemnidad de concordia y alianza entre lo profano y lo sagrado, entre la religion y las letras entre el genio del teatro que se levanta sobre el sepulcro de García Gutierrez y el genio severísimo de la filosofía cristiana, que alumbraba las vigiliass de Vazquez y de Suarez, y alumbraba hoy las del P. Mir.»

Por ser hoy cumpleaños de S. M. el rey D. Francisco de Asis, padre del malogrado D. Alfonso XII (q. s. g. h.), se ha izado el pabellon nacional en todos los edificios del Estado y en los consulares el de sus respectivas naciones; las tropas visten de gala, y la fortaleza de San Pedro ha hecho el saludo á la plaza disparando los cañonazos que previene la ordenanza.

El próximo domingo la asociacion de Seglares católicos de Palma celebrará una solemne fiesta en la iglesia de Montesion en celebridad del Patrocinio del glorioso S. José, Patrono de la mencionada asociacion.

Habrá comunión general y despues se impondrán medallas á varios socios. La misa mayor se cantará con orquesta y en el ofertorio predicará el P. Peidro.

En el ejercicio de la noche se cantará el oratorio *Filius accrecens Joseph*, del maestro Rosés; en seguida habrá sermon por el P. Valero, director de la Asociacion.

Abierto el cepillo en que se depositan las limosnas ofrecidas al Santo Cristo de la Sangre que se venera en el Hospital, resultó que la cantidad depositada desde el 31 de Marzo á 30 de Abril últimos, asciende á 418 pesetas 49 céntimos.

Que Dios remunere á las personas de corazon caritativo y generoso.

Por acuerdo del Consejo de gobierno del Banco de España, la Sucursal de esta provincia admitirá en negociacion los cupones de la Deuda exterior á 4 por 100 de vencimiento de 1.º de Julio próximo, con la bonificacion de 2 por 100, hasta el día 31 del corriente.

Y, desde el día 2 de Junio inmediato, se admitirán á descuento los cupones de aquel vencimiento de la Deuda perpetua interior, al tipo de 1/2 por 100; y los de Deuda Amortizable y títulos amortizados á razon de 4 por 100 anual.

Agradecemos, como se merece, á D. José Astier y Cuévas, Administrador de la Empresa Marítima á Vapor, la atenta invitacion con que se ha favorecido á Nuestro Director para el viaje de recreo que debe emprender el vapor *Bellver* á la isla de Cabrera, saliendo el próximo sábado á las tres y media de la tarde.

Hoy á las cinco de la mañana ha llegado el vapor *Palma*, procedente de Argel, con un considerable número de cabezas de ganado lanar, de las cuales 500 van destinadas á Barcelona.

A las siete ha entrado en su fondeadero el vapor *Menorca*, de Mahon, conduciendo la correspondencia y 21 pasajeros. Ademas ha traído 65 cabezas de ganado vacuno.

Ayer únicamente fondeó en nuestro puerto el vapor *Union*, procedente de Alicante é Ibiza, conduciendo la correspondencia de ambos puntos, 25 pasajeros y carga. Sólo se despachó la balandra *San José*, patron D. Tomas Salvá, para Cette, con cargamento de vino.

Mañana deben reunirse en la Administracion de Contribuciones y Rentas los industriales de gremios agremiables que á continuacion se expresan:

Día 14 Mayo.

A las nueve de la mañana: Hojalateros y vi-drieros.

A las nueve y media: Horno de bollos y biscochos.

A las diez: Horno para coser pan con tienda unida para su venta.

A las diez y media: Id. última base.

A las once: Modistas que confeccionan trajes.

A las once y media: Barberos.

A las doce: Pintores de brocha.

A las doce y media: Sastres de confeccion con géneros de parroquianos.

A la una: Silleros de madera basta.

# SECCION DE ANUNCIOS

## ESTABLECIMIENTO BANQUÉ.

**¡MÚSICA!!**

La prueba de que esta casa la vende á precios sin competencia (conforme venimos anunciando tiempo há) la tienen las personas que de ella se sirven, y podrán convencerse de ello las que la honren visitándola en lo sucesivo.

**Ofrecemos descuentos hasta el 90 p<sup>o</sup>.**

**¡PIANOS!!**

¿Quién no conoce el brillante éxito alcanzado por esta casa en el primer año de dedicarse al negocio de pianos, verificando un número de ventas muy superior á otra alguna?

Representamos los RONISCH que han merecido gran aceptación Europea y cuyos resultados son ya conocidos en ésta.

Los KAPS de DRESDEN y de reputación universal, cuya representación exclusiva hemos podido conseguir solo á costa de muchos esfuerzos y salvando muchas dificultades, tal es la solicitud que tiene en estos magníficos pianos.

Los STEINWAY de New-York, los MEJORES DEL MUNDO segun el testimonio de Rubinstein, Liszt, Wagner, Jael y otros célebres pianistas.

Los DOBRAWOLSKI y CHASSAIGNE, ó sean los más económicos que se conocen, dada su esmerada construcción é inmejorables resultados.

También somos únicos representantes de Bernareggi Gassó y C., con títulos de la casa que lo acreditan.

Ofrecemos, desde nuestra instalación, la exhibición del certificado de origen de nuestros pianos extranjeros, para que así puedan nuestros favorecedores convencerse de que son de legítima procedencia.

**¡INSTRUMENTOS!!**

para bandas y orquestas; de los más acreditados fabricantes nacionales y extranjeros, á precios sin rival. Toda clase de accesorios para dichos instrumentos.

Agradecemos á los señores compradores visiten antes otros establecimientos, pues así podrán convencerse más de las inmensas ventajas que ofrecemos.

## ESTABLECIMIENTO BANQUÉ

tras los almacenes de máquinas para coser,

**36, ODON-COLOM, 36.**

## ÚLTIMOS DIAS DE VENTA

En todos los artículos de bisutería se **REBAJA un 15 por 100** sobre los precios marcados.

Aprovechar la ocasión. Buen gusto y baratura sin igual.

Véanse las novedades hoy recibidas en los

**DIAMANTES AMERICANOS**

**PASEO DEL BORNE**

### AVISO Á LOS TENDEROS DE CORDELES Y SOGAS.

Ultimado el reparto de las cuotas que ha de satisfacer cada industrial de dicho gremio durante el año económico de 1886-87 se hallará de manifiesto el reparto en la casa del síndico D. Pedro O. Balaguer calle Cordelera núm. 33 durante los días 11 12 y 13 de las ocho á nueve de la noche en cuyas horas estarán reunidos los síndicos y clasificadores para los efectos oportunos. 3-3

### AL GREMIO DE VENDEDORES DE ACEITE Y VINAGRE.

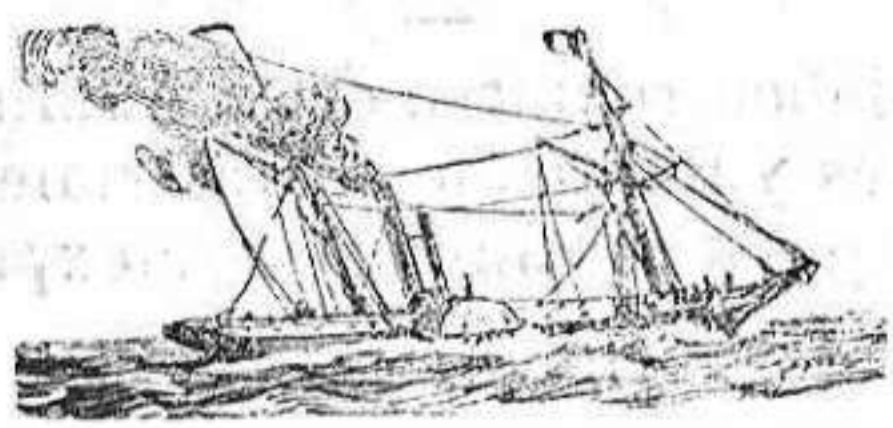
Los síndicos y clasificadores de dicho gremio ponen en conocimiento de los interesados que desde el día 11 al 13 de los corrientes tendrán de manifiesto las listas en la calle de Sto. Domingo, núm. 21.

## LIQUIDACION

solo por 15 dias.

Tienda de Antonio Camps sucesor de J. Burghart, plaza Capiñas 15.

ALQUILERES.—Se alquila un piso en Son Rapiña, cuarta casa de la carretera yendo desde Palma.



Empresa Marítima á Vapor.

VIAJE Á CABRERA.

El vapor *Bellver* saldrá para dicho punto el sábado 15 del corriente por la tarde para regresar á esta el domingo 16 por la noche.

Precios.

	Pesetas.
1.ª clase.	7
Camarote . . . . .	3
2.ª clase.	6
Camarote . . . . .	2
3.ª clase entrepunte.	4

Se despacha calle de la Victoria, 14.

2-6

## LA PALMA

Fábrica de ladrillos y de toda clase de pavimentos hidráulicos, dirigida por D. Francisco Cabrer.

La primera que se estableció en Mallorca. Los materiales que se emplean proceden de las principales fábricas inglesas y francesas. Sus incrustaciones provocan la competencia nacional y extranjera.

Novedad, buen gusto, perfección y dureza.

Imitación de toda clase de mármoles, granitos y jaspes. (Examinense los zócalos del presbiterio en las Teresas, y el pavimento de la nueva capilla de S. José en la Catedral.)

Dibujos á capricho á precios convencionales.

PRECIOS: de 4 á 15 pesetas el metro cuadrado. De encargo, con materiales del país, un 25 por 100 de rebaja ladrillos lisos, y un 10 por 100 las incrustaciones ó dibujos.

NOTA.—Quien quiera asegurarse de la superioridad de nuestros ladrillos, visite nuestra fábrica-depósito en la calle de los Olmos, núm. 150.

A los Sres. Rectores, Eónomos y Vicarios in capite les recomendamos, como garantía, los pavimentos de las iglesias ó capillas de la Catedral, Santa Eulalia, San Miguel, Santa Cruz, San Nicolás, San Jaime, Hermanitas de los Pobres, Montesión, San Felipe Neri, Las Teresas y Santo Hospital; parroquias de Sóller, Sineu, Manacor, La Puebla, Lluch, Pollensa, Son Servera y Randa.

150—Olmos—150.

## CASA PLANELLS

Cartones de paja y madera

Papel de todas clases.—

Cerillas.—Fósforos.—Li-

britos de papel de fumar.

**SINDICATO, 59.**

## Quien se apresura gana

Hemos adquirido todo el género de una reputada fábrica de plata anglo-británica por la mitad del precio regular, por lo cual podemos ofrecer, mientras dure el acopio

**POR SÓLO 30 PESETAS**

rango para toda la España

### UN SERVICIO DE MESA

DE PLATA BRITÁNICA

muy sólido, de plata anglo-británica fina, garantida la blancura para 10 años:

6 cuchillos de mesa con hojas de acero excelente.

12 (6 cucharas y seis tenedores).

12 (6 cucharitas de café y 6 para huevos).

12 (6 copitas para huevos, magníficas, y 6 portacuchillos).

2 (1 cucharón y 1 cucharita de leche).

2 (1 azucarera y 1 tetera).

6 tazas «Austria» finamente cinceladas.

6 platos magníficos para fruta con figuras indias ó japonesas, artísticamente ejecutadas.

2 candelabros de salón, de hermoso aspecto.

60 objetos en todo, que habian costado ántes 100 francos, y que ahora se dan por sólo 30 pesetas. En el caso que la mercancía no conviniese, el dinero recibido será devuelto en seguida. Resulta de esto que no se arriesga nada haciendo un pedido.

Pulvo para limpiar: 25 céntimos.

Al pedido debe acompañar, en carta certificada, un billete del Banco de España de 25 pesetas y las 5 pesetas restantes en sellos de correo españoles; y ser dirigidos al

### Bureau universel d'Expedition

(autorizado por el Tribunal de Comercio)

VIENA (Austria)

Ottakringer-Strasse, 140.

El envío de los géneros no tarda más que una semana. —¡Ojo! Otras platas anunciadas con el nombre de *Alfenide* es imitación sin valor, lo que se advierte al público, para no comprarla. 4-15

## Para-rayos.

Su construcción y colocación, segun los últimos adelantos y conforme á las instrucciones dadas por la Academia de Ciencias de Paris, por el señor ROSSELLÓ, electricista óptico.

Rambla de Estudios 2, Barcelona.

4-4

## COLECCIÓN

DE TROZOS EN PROSA Y VERSO,

escogidos en los autores modernos castellanos, para uso de las clases de lectura en las escuelas elementales y superiores, por D. José Miralles y Sbert, Pbro., profesor de primera enseñanza. Con aprobación de la Autoridad Eclesiástica.

Un tomo en 8.º de 362 páginas y se vende en esta librería de Propaganda Católica á 1.50 ptas. ejemplar y 15 pesetas docena.



### D. LORENZO QUETGLAS Y FRASQUET

falleció el 12 de los corrientes

(Q. E. P. D.)

Su afligida esposa, hija, hermana (ausente), madre y hermanos políticos, sobrinos y demas parientes, suplican á sus amigos y conocidos le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que en sufragio del alma del finado se celebrará mañana día 14 del presente á las diez y medi de la mañana en la parroquia iglesia de San Nicolás.

El duelo se despide en la iglesia.

No se recibe en la casa mortuoria.

No se invita particularmente.

### TELEGRAMAS PARTICULARES.

Madrid 12, á las 10 m.

Los médicos aconsejan que se ausente por temporada el Sr. Camacho; éste se resiste.

El Conde de Xiquena sigue molesto de reuma. Ha pedido licencia para ausentarse por pocos dias.